

FAGOR



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80585537
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 05.09.2023
Fecha rec: 2000
Del. Date : 05.09.2023
Rec date :

Destino / To

Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Via dei Ciclamini, 4

Transportista/Carrier Transport number: 342078

Modugno Bari 70026

Razón social : LKW WALTER Internationale

Italia

Matrícula : 5190LWN
Plate Nb : 5190LWN
Remorque : HRDH9012
Remoc. plate :

Planta :
Center :
Puerta de descarga:
Unloading point :

Unidad transporte: Transp. ind. p. carr.
Del Unit. :

Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Población: Mondragon 20500
País: España

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bul	Nº Pedido	Rec.	Observaciones
		Envia	Recibida		Referencia	Referencia		Label				
2510630004	C. M. 2510310453 180343288 5012323810 KUEHME+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 75 Quantità effettiva: 75 Tipo Imballaggio: 3 Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 11/9/23 Firma: [Signature]	75		PZA	TBA-501494	TBA-501711	003	22004716/22006480	25	550004563201		
Peso neto total : 597,750		Peso bruto total : 874,200		Total net weight :		Total brut weight :		Nº total de palets o contenedores: 003		Total Nbr of pallets or containers:		

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.

Responsability for the correct environmental management of packaging residuo or used packaging material falls with the final recipient.

SIGNED BY ROMAN MARTI

Proveedor / Supplier

Recepción / Receiver

Almacén / Warehouse

Transportista / Carrier

Fagor Ederlan
S. Coop.

JOENNA

A RILLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER



1 Cargador contractual (CIF, nombre, domicilio) / Chargeur (TVA, nom, adresse) / Contractual charger (VAT, name, address) Fagor Ederlan Koop.E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. E37 2002744				16 Porteador (CIF, nombre, domicilio) - Transporteur (TVA, nom, adresse) - Carrier (VAT, name, address) LKW VIALTEP Trans NC Logistia 2018 LOGÍSTICA INTEGRAL C/ Dels Voluntaris 87 3º 2ª 08225 Terrassa (Barcelona) NIF B66211228			
2 Consignatario (CIF, nombre, domicilio) / Destinataire (TVA, nom, adresse) / Consignee (VAT, name, address) DAGUA PT S.A. VIA DEL CICLANO, 4 DOLOGNO BARI 70026 ITALIA				17 Porteadores sucesivos (CIF, nombre, domicilio) / Transporteurs successifs (TVA, nom, adresse) / Successive carriers (VAT, name, address) SAMA TRASPORTI S.R.L.S. Via S. Sabino, 4 83030 PIETRADEFUSI (AV) Partita IVA 02 990 700 649 Iscr. ALBO AV6903459K			
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) / Place of delivery of the goods (place, country) DOLOGNO BARI ITALIA				18 Reservas y observaciones del porteador / Réserves et observations du transporteur / Carriers reservations and observations			
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) AKIASHI 25-09-23				19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements 00085735 01020135 01080135 00080135			
5 Documentos anexos / Documents annexés / Attached documents				20 A pagar por: / To be paid by: Remiteinte / Sender's Moneda / Currency Consignatario / Consignee Preco del transporte: / Carnage Chargés: Descuentos: / Deductions: Líquido / Balance Suplementos: / Supplern. Charges: Gastos accesorios: / Other expenses: TOTAL:			
6 Marcas y números / Marques et numéros / Marks and numbers 40 CONT. PIERAS AUTO				11 Peso bruto, kg. / Poids brut, kg. / Gross weight in kg. 11185			
7 Número de bultos / Nombre de colis / Number of packages 40				12 Volumen m3 / Cubage m3 / Volume in m3 11185			
8 Clase de embalaje / Mode d'emballage / Type of package 40				13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's Instructions 13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et reserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier			
9 Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of goods 40				21 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery KUEHN + NA Via del Gida - 70026 - DOLOGNO (BA)			
10 Nº estadístico / N° statistique / Statistical number 51902100				22 Firmado por el remitente / Signé par l'expéditeur / Signature and stamp of the sender SIGNED BY ROMAN MARTICORENA R M Fagor Ederlan S. Coop. Firma y sello del remitente / Signature et timbre du destinataire / Signature and stamp of the consignee Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()			
11 Peso bruto, kg. / Poids brut, kg. / Gross weight in kg. 11185				23 Firmado por el transportista / Signé par le transporteur / Signature and stamp of the carrier Trans NC Logistia 2018 NIF B66211228 Nico Rincón 45463210F 51902100 HKOH9012 Firma y sello del transportista / Signature et timbre du transporteur / Signature and stamp of the carrier Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()			
12 Volumen m3 / Cubage m3 / Volume in m3 11185				24 Recibo de mercancía / Marchandise reçues / Goods received. Lugar / Lieu / Place 11 SET 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Firma y sello del consignatario / Signature et timbre du destinataire / Signature and stamp of the consignee Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()			

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria en la última línea del cuadro la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
 En caso de mercancías de riesgo químico, indicar, además de la certificación reglamentaria en la última línea del cuadro la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
 In case of dangerous goods, indicate, besides the certification, on the last line of the column the sort, number and letter, if any.

GT VAT 16612

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE